

All correspondence referring to announcements and subscription of Government Gazette must be addressed to its Administration office. Literary publications will be advertised free of charge provided two copies are offered.

Toda a correspondência relativa a anúncios e à assinatura do Boletim Oficial deve ser dirigida à Administração da Imprensa Nacional. As publicações literárias de que se receberem dois exemplares anunciam-se gratuitamente.



SUBSCRIPTION RATES — ASSINATURA

	YEARLY (Annual)	HALF-YEARLY (Semestral)	QUARTERLY (Trimestral)
All 3 series (As 3 séries)	Rs. 40/-	Rs. 24/-	Rs. 18/-
I Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-
II Series	Rs. 10/-	Rs. 10/-	Rs. 8/-
III Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-

Postage is to be added when delivered by mail —
Acresce o porte quando remetido pelo correio

GOVERNMENT GAZETTE

BOLETIM OFICIAL

(Tradução)

GOVERNMENT OF GOA, DAMAN
AND DIU

GOVERNO DE GOA, DAMÃO
E DIO

Special Department

Departamento Especial

Notification

Despacho

OSD/RRVS/39/66

OSD/RRVS/39/66

The Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu is pleased to appoint Shri D. V. Sawant to Grade II of the Goa, Daman and Diu Civil Service at its initial constitution under rule 17 of the Goa, Daman and Diu Civil Service Rules, 1967, with effect from 6th January, 1969. He is posted as Under Secretary (Appointments) in the Secretariat.

The appointment is made in consultation with the Union Public Service Commission.

In consultation with the Union Public Service Commission the salary of the above Officer is fixed in the pay scale of Rs. 350-900, at the corresponding stage to what he is drawing at present.

Shri Sawant will be on probation for a period of three months under sub-rule 2 of Rule 21 of the Goa, Daman and Diu Civil Service Rules, 1967.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

Bhagwan Ram, for Chief Secretary.

Panaji, 8th January, 1969.

Order

SPL-PER-368

Shri M. S. Dayal, I.A.S., Collector of Daman is granted leave for 30 days and Shri Jagdish Sagar, I.A.S. (U. T. Cadre), Sub-Divisional Magistrate and Sub-Divisional Officer, Panaji, is appointed to officiate in his place. The leave will commence from the date Shri Sagar takes over.

Shri V. H. Sakhalakar, Deputy Director of Civil Supplies and Price Control will look after the work of the Sub-Divisional Officer and Sub-Divisional Magistrate, Panaji in addition to his own duties during the period Shri Sagar is away in Daman.

On the expiry of the leave, Shri Dayal is likely to be reposted to the same post and station from which he proceeds on leave.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

D. V. Sawant, Deputy Secretary (Appointments).

Panaji, 8th January, 1969.

O Governador-tenente de Goa, Damão e Dio, nomeia o Sr. D. V. Sawant, para a 2.ª classe do Quadro do Funcionalismo Civil de Goa, Damão e Dio, na sua constituição inicial, ao abrigo da norma 17.ª dos «Goa, Daman and Diu Civil Service Rules, 1967» a partir de 5 de Janeiro de 1969. O Sr. Sawant, é colocado como subsecretário (Nomeações) na Secretaria-Geral.

A nomeação é efectuada de consulta com a Comissão de Serviço Público da União.

De consulta com a Comissão de Serviço Público da União, o vencimento do Sr. Sawant, é fixado na escala de Rps. 350-900, no escalão que corresponde ao vencimento que actualmente percbebo.

O Sr. Sawant, trabalhará por um período probatório de três meses, ao abrigo da alínea 2.ª da norma 21.ª dos «Goa, Daman and Diu Civil Service Rules, 1967».

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Dio.

Bhagwan Ram, pelo Secretário-Chefe.

Panaji, 8 de Janeiro de 1969.

Portaria

SPL-PER-368

São concedidos ao Sr. M. S. Dayal, I.A.S., Collector de Damão, 30 dias de licença, e o Sr. Jagdish Sagar, I.A.S. (Quadro do Território da União) Magistrado sub-divisional, Panaji, é nomeado interinamente, para exercer essas funções durante o seu impedimento. A licença começará a partir da data em que o Sr. Sagar tomar posse.

O Sr. V. H. Sakhalakar, director adjunto de Abastecimento Civil e Controlê de Pregos exercerá as funções de oficial sub-divisional e Magistrado sub-divisional, Panaji cumulativamente com as funções do seu cargo, durante o período em que o Sr. Sagar estiver ausente de Damão.

Após o termo da licença o Sr. Dayal, reassumirá as suas funções na mesma Repartição, em que trabalhava antes de entrar no gozo da licença.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Dio.

D. V. Sawant, Secretário adjunto (Nomeações).

Panaji, 8 de Janeiro de 1969.

Home Department 'A'

Notification

HD/59/595/66-A

Read: Government notification no. HD/59/595/66-A dated 5th June, 1967.

In modification of Government notification no. HD/59/595/66-A, dated 5-6-67 the Lt. Governor, Goa, Daman and Diu hereby nominates the Area Recruiting Officer, Bangalore, as a member of Goa, Daman and Diu Soldiers', Sailors' and Airmens' Board, in place of the Area Recruiting Officer, Poona.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

S. B. Deshpande, Under Secretary (Home).

Panaji, 1st January, 1969.

Revenue Department

Order

RD/EST/541/68

1. The appointment, on commission basis in terms of article 118 of the Code of Comunidades, of Shri Narsinha Sarasvati Vismum Sinal Velingcar to the post of Administrator of Comunidades of Goa, made by order dated 4-1-1965 and renewed by order dated 15-2-1967, is hereby renewed for a further period of one year from 3rd January, 1969.

2. The appointment, on commission basis in terms of article 118 of the Code of Comunidades, of Shri Armando Santana Pereira, to the post of Administrator of Comunidades of Salsete made by order dated 2-3-1965 and renewed by order dated 15-2-1967, is hereby renewed for a further period of one year from 3rd March, 1969.

3. The appointment, on commission basis in terms of article 118 of the Code of Comunidades, of Shri Gajanan Vithal Prabhu Dessai, to the post of Administrator of Comunidades of Bardez, made by order dated 2-3-1965 and renewed by order dated 3rd March, 1967, is hereby renewed for a further period of one year from 3rd March, 1969.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

W. G. Ranadive, Secretary (Revenues).

Panaji, 10th January, 1969.

Notification

RD/TNC/107/67-68

In exercise of the powers conferred by sub-section (4) of section 56 of the Goa, Daman and Diu Agricultural Tenancy Act, 1964, the Government is hereby pleased to reserve the land known as «Gogibata», admeasuring 11803 sq. metres and «Crasença or Aforamento Taricho Fundo, 1st and 2nd additions», admeasuring 5291 sq. metres situated in the village of Loutulim in Salsete Taluka and registered under Matriz Predial no. 110, 107 and 108, respectively for a non-agricultural purpose, namely, for construction of residential quarters for the staff of M/s. Chowgule and Company Pvt. Ltd.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

W. G. Ranadive, Secretary (Revenue).

Panaji, 7th January, 1969.

Notification

RD/TNC/BND/280/67-68-XV

In pursuance of the proviso to sub-section (3) of Section 26 of the Goa, Daman and Diu Agricultural Tenancy Act, 1964,

Departamento do Interior 'A'

Despacho

HD/59/595/66-A

Ref: Despacho n.º HD/59/595/66-A, de 5 de Junho de 1967.

Alterando o despacho n.º HD/59/595/66-A, de 5 de Junho de 1967, o Governador-tenente de Goa, Damão e Diu, designa o «Area Recruiting Officer», de Bangalore, como vogal da Comissão do Exército, Marinha e Aviação de Goa, Damão e Diu, em substituição do «Area Recruiting Officer» de Poona.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

S. B. Deshpande, Subsecretário (Interior).

Panaji, 1 de Janeiro de 1969.

Departamento de Rendimentos

Portaria

RD/EST/541/68

1. A nomeação, em comissão de serviço, nos termos do artigo 118.º do Código das Comunidades, do Sr. Narsinha Sarasvati Vismum Sinal Velingcar, para o lugar de Administrador das Comunidades de Goa, efectuada por portaria de 4 de Janeiro de 1965 e renovada por portaria de 15 de Fevereiro de 1967, é renovada por mais um ano, a partir de 3 de Janeiro de 1969.

2. A nomeação, em comissão de serviço, nos termos do artigo 118.º do Código das Comunidades, do Sr. Armando Santana Pereira, para o lugar de Administrador das Comunidades de Salsete, efectuada por portaria de 2 de Março de 1965 e renovada por portaria de 15 de Fevereiro de 1967, é renovada por mais um ano, a partir de 3 de Março de 1969.

3. A nomeação, em comissão de serviço, nos termos do artigo 118.º do Código das Comunidades, do Sr. Gajanan Vithal Prabhu Dessai, para o lugar de Administrador das Comunidades de Bardez, efectuada por portaria de 2 de Março de 1965 e renovada por portaria de 3 de Março de 1967, é renovada por mais um ano, a partir de 3 de Março de 1969.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

W. G. Ranadive, Secretário (Rendimentos).

Panaji, 10 de Janeiro de 1969.

Despacho

RD/TNC/107/67-68

No uso das faculdades conferidas pela alínea (4) do artigo 56.º de «Goa, Daman and Diu Agricultural Tenancy Act, 1964» o Governo reserva o terreno denominado «Gogibata», medindo 11803 m² e os terrenos «Crasença ou Aforamento Taricho Fundo, 1.º e 2.º adições», medindo 5291 m², sitos na aldeia de Loutulim do concelho de Salsete e registados na Matriz Predial sob os n.ºs 110, 107 e 108, respectivamente, para os fins não agrícolas, designadamente, para construção de residências para o pessoal da firma «Chowgule e Company Pvt. Ltd.».

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

W. G. Ranadive, Secretário (Rendimentos)

Panaji, 7 de Janeiro de 1969.

Despacho

RD/TNC/BND/280/67-68-XV

De harmonia com a alínea (3) do artigo 26.º de «Goa, Daman and Diu Agricultural Tenancy Act, 1964» o Governo

the Government hereby specify the following bunds described in the schedule appended hereto as protective bunds for the purpose of the said proviso:—

SCHEDULE

Name of the bund	Village	Taluka	Description
Bund at Curca	Curca	Goa	The bund starting from the paddy field «Bandull», belonging to Shri Dempo and situated at Siridao, running marginal along the bank of creek of river Santana and ending at the paddy field «Aforamento», belonging to Shri Minguêl Gonsalves, at Curca.
Bund at Amona	Amona	Bicholim	The bund starting from the paddy field named «Wagacho Goindo», belonging to Shri R. V. Samant of Mayem and situated at Amona, running along the shore of the River Mandovi and ending at the other end of the same paddy field, belonging to Shri R. V. Samant, of Mayem.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

V. Sardesai, Under Secretary (Revenue).

Panaji, 9th December, 1968.

Directorate of Civil Administration

By order dated 26-12-1968:

The following persons are appointed under the proposal of the Administrator of Comunidades of Salsete, members of the managing committee of the Comunidade de Aquém, for the unexpired period of time of the triennium ending on 28th February 1971:

President: Jose Constancio Sarto Valente Mergulhão.
 Substitute: Luis Gonzaga de Sergio Miguel Noronha.
 Attorney: Blasio Clemene Diniz.
 Substitute: Joaquim Regalado da Costa.
 Cashier: Subraia Damun Sinai Godo.
 Substitute: Francisco Salvador Mergulhão.

Panaji, 28th December, 1968. — D. N. Barua, Collector and D. C. A.

Law and Judicial Department

Notification

RC/CN/1/69

By virtue of Notification No. LD/9-9-68/N-73-68, dated 19-11-1968, the individuals whose names have been shown in column 1 are hereby authorized to change their names as shown in column 2.

SCHEDULE

Srl. No.	Old Name	New Name
1		2
1	Vismudass Govinda Nagven-car	Dinesh Govind Nagven-ker
2	Sorexa Naique Parxencar	Paresh Raghuvir Naik
3	Chotibai Akbaralli	Yasmin Akbaralli Habib Veljee

determina que os valados descritos no quadro anexo sejam considerados como valados protectores para os fins da citada alínea.

QUADRO

Nome do valado	Aldia	Concelho	Descrição
Valado em Curca	Curca	Goa	Valado que começando na várzea «Bandull», pertencente ao Sr. Dempo e sito em Siridão, corre marginalmente ao longo da enseada do rio Santana e termina na várzea «Aforamento» pertencente ao Sr. Minguêl Gonsalves, em Curca.
Valado em Amoná	Amoná	Bicholim	Valado que começando na várzea «Wagacho Goindo», pertencente ao Sr. R. V. Samant, de Maém, sito em Amoná, corre ao longo da praia do rio Mandovi e termina na outra extremidade da mesma várzea, pertencente ao Sr. R. V. Samant, de Maém.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

V. Sardesai, Subsecretário (Rendimentos).

Panaji, 9 de Dezembro de 1968.

Direcção dos Serviços de Administração Civil

Por portaria de 26 de Dezembro de 1968:

Os seguintes indivíduos são nomeados, sob proposta do Administrador das Comunidades de Salsete, membros da comissão administrativa da comunidade de Aquém, pelo restante período do triénio, que termina em 28 de Fevereiro de 1971:

Presidente: José Constâncio Sarto Valente Mergulhão.
 Substituto: Luis Gonzaga de Sérgio Miguel Noronha.
 Procurador: Blasio Clemente Diniz.
 Substituto: Joaquim Regalado da Costa.
 Tesoureiro: Subraia Damun Sinai Godó.
 Substituto: Francisco Salvador Mergulhão.

Panaji, 28 de Dezembro de 1968. — D. N. Barua, Collector e Director de Administração Civil.

Departamento de Justiça

Despacho

RC/CN/1/69

Em virtude do despacho n.º LD/9-9-68/N-73-68, de 19 de Novembro de 1968, os indivíduos cujos nomes se acham indicados na 1.ª coluna, são autorizados a mudar os seus nomes conforme se indica na 2.ª coluna.

QUADRO

N.º de série	Nome anterior	Novo nome
1		2
1	Vismudass Govinda Nagven-car	Dinesh Govind Nagven-ker
2	Sorexa Naique Parxencar	Paresh Raghuvir Naik
3	Chotibai Akbaralli	Yasmin Akbaralli Habib Veljee

Srl. No.	Old Name 1	New Name 2
4	Baby-Bai	Nevin Akbaralli Habib Veljee
5	Nanibaby	Noorbabu Akbaralli Habib Veljee
6	Babooibhai Akbaralli Habib	Shabudin Akbaralli Habib Veljee
7	Chotababa Akbaralli	Mansur Akbaralli Habib Veljee
8	Suvrita Bakaal	Suwritha Bakaal
9	Fotu Martins	Rama Sirodcar
10	Piru Pereira	Prema Rama Sirodcar
11	Miguel Arcanjo de Souza	Nazario de Souza
12	Caetano Ravasco Costa e Moniz	Caetano Alvaro Graça Costa Moniz
13	Prabacar Chatim	Prabhakar Laximan Haldanker
14	Panduranga Loximona Tambot	Prakash Lakshman Tambat
15	Inocencio Antonio Fernandes	Ignatius Anthony Fernandes
16	Govinda Naique	Govind Datta Nasmodkar
17	Cruz Resurreição D'Souza	Thereza Petornila D'Souza
18	Manoel Pedro Candido Fernandes	Manuel Pedro Candido Dorez

R. L. Segel, Law Secretary.

Panaji, 3rd January, 1969.

Notification

LD/4/8/68-N-79

In exercise of the powers conferred by Section 12 of the Code of Criminal Procedure, 1898 as extended to the Union Territory of Goa, Daman and Diu, the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu hereby appoints Shri V. H. Sakhalakar, Dy. Director of Civil Supplies and Price Control as Magistrate of the First Class in the District of Goa with effect from the date on which he assumes the charge of Sub-Divisional Officer Goa North Division Panaji.

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

R. L. Segel, Law Secretary.

Panaji, 9th January, 1969.

Notification

LD/4/8/68/N-80

In exercise of the powers conferred by Section 13 of the Code of Criminal Procedure, 1898 as extended to the Union Territory of Goa, Daman and Diu, the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu hereby appoints Shri V. H. Sakhalakar Magistrate for North, Goa Sub-Division in the District of Goa with effect from the date on which he assumes the charge as Sub-Divisional Officer of Goa, North Sub-Division.

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

R. L. Segel, Law Secretary.

Panaji, 9th January, 1969.

Notification

LD/4/8/68-N-81

In exercise of the powers conferred by sub-section 1 of Section 10 of the Code of Criminal Procedure, 1898 as extended to the Union Territory of Goa, Daman and Diu, the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu hereby appoints Shri Jagadish Sagar, I.A.S., a Magistrate of the First Class as District Magistrate for the District of Daman with effect

N.º de série	Nome anterior 1	Novo nome 2
4	Baby-Bai	Nevin Akbaralli Habib Veljee
5	Nanibaby	Noorbabu Akbaralli Habib Veljee
6	Babooibhai Akbaralli Habib	Shabudin Akbaralli Habib Veljee
7	Chotababa Akbaralli	Mansur Akbaralli Habib Veljee
8	Suvrita Bakaal	Suwritha Bakaal
9	Fotu Martins	Rama Sirodcar
10	Piru Pereira	Prema Rama Sirodcar
11	Miguel Arcanjo de Souza	Nazario de Souza
12	Caetano Ravasco Costa e Moniz	Caetano Alvaro Graça Costa Moniz
13	Prabacar Chatim	Prabhakar Laximan Haldanker
14	Panduranga Loximona Tambot	Prakash Lakshman Tambat
15	Inocencio Antonio Fernandes	Ignatius Anthony Fernandes
16	Govinda Naique	Govind Datta Nasmodkar
17	Cruz Resurreição D'Souza	Thereza Petornila D'Souza
18	Manoel Pedro Candido Fernandes	Manuel Pedro Candido Dorez

R. L. Segel, Secretário de Justiça.

Panaji, 3 de Janeiro de 1969.

Despacho

LD/4/8/68-N-79

No uso das faculdades conferidas pelo artigo 12.º do «Code of Criminal Procedure, 1898», conforme foi tornado extensivo ao território da União de Goa, Damão e Diu, o Governador-tenente de Goa, Damão e Diu, nomeia o Sr. V. H. Sakhalakar, director adjunto de Abastecimento Civil e Controle de Preços, Magistrado de 1.ª classe do distrito de Goa, a partir da data em que assumir as funções do cargo de oficial sub-divisional da divisão do norte de Goa, Panaji.

Por ordem e em nome do Governador-tenente de Goa, Damão e Diu.

R. L. Segel, Secretário de Justiça.

Panaji, 9 de Janeiro de 1969.

Despacho

LD/4/8/68-N-80

No uso das faculdades conferidas pelo artigo 13.º do «Code of Criminal Procedure, 1898», conforme foi tornado extensivo ao território da União de Goa, Damão e Diu, o Governador-tenente de Goa, Damão e Diu, nomeia o Sr. V. H. Sakhalakar, Magistrado de 1.ª classe, Magistrado sub-divisional da sub-divisão do norte de Goa, do distrito de Goa, a partir da data em que assumir as funções de oficial sub-divisional da sub-divisão do norte de Goa.

Por ordem e em nome do Governador-tenente de Goa, Damão e Diu.

R. L. Segel, Secretário de Justiça.

Panaji, 9 de Janeiro de 1969.

Despacho

LD/4/8/68-N-81

No uso das faculdades conferidas pela alínea 1 do artigo 10.º do «Code of Criminal Procedure, 1898» conforme foi tornado extensivo ao território da União de Goa, Damão e Diu, o Governador-tenente de Goa, Damão e Diu, nomeia o Sr. Jagdish Sagar, I. A. S., Magistrado de 1.ª classe, Magistrado distrital do distrito de Damão, a partir da data em que tomar

from the date on which he assumes the charge of Collector Daman, during the leave period of Shri Dayal.

By order and in the name of the Lieutenant Governor of Goa, Daman and Diu.

¶ L. Segel, Law Secretary.

Panaji, 9th January, 1969.

Food and Civil Supplies Department

Order

16-5-FCS (EDN)

Read. — 1) Government Order no. ILD/HS/897/64, dated 30th November, 1967.

2) Government Order no. ILD/HS/897/64, dated 10th June, 1968.

1. In supersession of the Director of Education's Order No. DE/P/APPT/70/66, dated 27th October 1966, appointing S/Shri Fr. Joao Pedro A. Fernandes and Fr. Antonio Jose Saldanha as Primary School Teachers in the scale of Rs. 110-185, it is hereby ordered that they are treated as Absorbed Employees for the purpose of Goa, Daman and Diu (Absorbed Employees Conditions of Service) Rules, 1965, as per letter no. 1/13/68-GP, dated 10th July, 1968, from the Ministry of Home Affairs, Government of India (copy enclosed).

2. This issues with the concurrence of the Finance Department U.O. No. Fin(E)/7393/68, dated 28/12/68.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

R. K. Gupta, Deputy Secretary (Planning).

Panaji, 3rd January, 1969.

GOVERNMENT OF INDIA

MINISTRY OF HOME AFFAIRS

1/13/68-GP

New Delhi-1, dated the 10th July, 1968

19 Asadha, 1890

To
The Chief Secretary,
Government of Goa,
Panaji.

New Delhi-1, dated the July, 1968
Asadha, 1890

Subject. — Application of rule 4 of GDD(AECS) Rules 1965 to Sarvashti J. P. Fernandes and A. J. Saldanha.

Sir,

I am directed to refer to the correspondence resting with your d. o. letter no. ILD/HS/897/64, dated the 25th March, 1968, on the above subject, and to say that the President is pleased to decide that S/Shri J. P. Fernandes and A. J. Saldanha, ex-Chaplains shall be treated as absorbed employees for the purpose of Goa, Daman and Diu (Absorbed Employees Conditions of Service) Rules, 1965.

2. This issues with the concurrence of the Ministry of Finance (Department of Expenditure) vide their U. O. No. 3757-E.III(B)/68, dated the 29th June, 1968.

Yours faithfully,

Sd/-

R. C. JAIN

Deputy Secretary to the Government of India.

posse do cargo de Collector de Damão, durante o impedimento do Sr. Dayal.

Por ordem e em nome do Governador-tenente de Goa, Damão e Dio.

R. L. Segel, Secretário de Justiça.

Panaji, 9 de Janeiro de 1969.

Denariamento de Alimentação e Abastecimento Civil

Portaria

16-5-FCS (EDN)

Ref. 1) Portaria n.º ILD/HS/897/64, de 30 de Novembro de 1967.

2) Portaria n.º ILD/HS/897/64, de 10 de Junho de 1968.

1. Em substituição da portaria do Director dos Serviços de Instrução, n.º DE/P/APPT/70/66, de 27 de Outubro de 1966, nomeando os Srs. Fe. Joao Pedro A. Fernandes e Pe. António José Saldanha, professores primários, na escala de Rps. 110-185, por esta se determina que os mesmos sejam considerados como funcionários absorvidos para os fins do «Goa, Daman and Diu (Absorbed Employees Conditions of Service) Rules 1965» nos termos da carta n.º 1/13/68-GP, de 10 de Julho de 1968; do Ministério do Interior do Governo da Índia (Cópia junta).

2. Esta é expedida com a aprovação do Departamento das Finanças autorizada pela nota n.º Fin. (E)/7393/68, de 28 de Dezembro de 1968.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Dio.

R. K. Gupta, Secretário adjunto (Planificação).

Panaji, 3 de Janeiro de 1969.

GOVERNO DA ÍNDIA

MINISTÉRIO DO INTERIOR

1/13/68-GP

Nova-Delhi-1, 10 de Julho de 1968

19 Asadha, 1890

Ao Secretário-Chefe
do Governo de Goa,
Panaji.

Nova-Delhi-1, datada de Julho de 1968
Asadha, 1890

Assunto. — Aplicação da norma 4 do «GDD(AECS) Rules» 1965 aos Srs. J. P. Fernandes e A. J. Saldanha.

Ex.º Sr.

Com referência à correspondência que termina com a sua carta n.º ILD/HS/897/64, de 25 de Março de 1968, sobre o assunto acima referido, cumpre-me informar-lhe que o Presidente, determina que os Srs. J. P. Fernandes e A. J. Saldanha, ex-capelães, sejam considerados como funcionários absorvidos para os fins do «Goa, Daman and Diu (Absorbed Employees Conditions of Service) Rules, 1965».

2. Esta é expedida com a aprovação do Ministério das Finanças (Departamento de Despesa) autorizada pela nota n.º 3757-E.III(B)/68, de 29 de Junho de 1968.

Sd/-

R. C. JAIN

Secretário adjunto do Governo da Índia.

Order

FCS/PWD/6004/68

Read: — Order no. FCS/PWD/6004/68 dated 28-11-68.

Sanction of the Development Commissioner is hereby accorded to the grant of extension of 2 days earned leave to Shri Padam Lal, Executive Engineer, P.W.D., Works Division VI, Margao, on 19-12-1968 and 20-12-1968 with permission to suffix 21-12-1968 and 22-12-1968 being holiday and Sunday respectively, to the 15 days earned leave granted by order referred to above.

R. K. Gupta, Deputy Secretary (Planning).

Panaji, 6th January, 1969.

Development Department 'A'

Office of the Registrar Cooperative Societies

Notification

PRD-(c)-64-/Goa.

In exercise of the powers vested in the Registrar of Cooperative Societies, Goa, Daman and Diu under Section 9 of the Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960 as applied to the Union Territory of Goa, Daman and Diu Adarsh Dudh Vyavasay Sahakari Sanstha Ltd., Usgao, Ponda is registered under code symbol no. PRD-(c)-64-/Goa.

Jose C. Almeida, Registrar of Cooperative Societies Goa, Daman and Diu.

Panaji, 15th October, 1968.

Notification

PRD-(c)-65-/Goa.

In exercise of the powers vested in the Registrar of Cooperative Societies, Goa, Daman and Diu under Section 9 of the Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960 as applied to the Union Territory of Goa, Daman and Diu Kisan Utkarsh Sahakari Dudh Vyavasayik Sanstha Ltd., Kudne, Bicholim, is registered under code symbol no. PRD-(c)-65-/Goa.

Jose C. Almeida, Registrar of Cooperative Societies Goa, Daman and Diu.

Panaji, 17th October, 1968.

Public Health Department

Order

ILD/MC/3811/65

Read: 1) Government Memorandum no. ILD/MC/3811/65 dated 29-10-68.

2) Government Addendum no. ILD/MC/3811/65 dated 1-1-69.

Shri T. L. Rao, a candidate recommended by the Union Public Service Commission, is hereby appointed temporarily to the post of Bio-statistician in the Goa Medical College with effect from 7-12-68 F.N. in the scale of Rs. 530-30-650 plus other allowances as admissible under the rules from time to time on the terms and conditions contained in the Memoranda cited above.

By order and in the name of the Administrator of Goa, Daman and Diu.

S. R. Shinde, Under Secretary (Health).

Panaji, 2nd January, 1969.

Portaria

FCS/PWD/6004/68

Ref: Portaria n.º FCS/PWD/6004/68, de 28-11-68.

É autorizada pelo Comissário de Fomento, a prorrogação da licença disciplinar por mais 2 dias ao Sr. Padam Lal, engenheiro executivo da Secção das Obras VI, dos Serviços das Obras Públicas, Margão, em 19 e 20 de Dezembro de 1968, podendo o mesmo acrescentar os dias 21 e 22 de Dezembro de 1968, feriado público e domingo, respectivamente, aos 15 dias de licença disciplinar concedidos pela portaria acima referida.

R. K. Gupta, Secretário adjunto (Planificação).

Panagi, 6 de Janeiro de 1969.

Departamento de Fomento 'A'

Repartição do Registador de Sociedades Cooperativas

Despacho

PRD-(c)-64-/Goa.

No uso das faculdades conferidas ao Registador de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Diu, pelo artigo 9.º do «Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960», conforme foi tornado extensivo ao território da União de Goa, Damão e Diu, a «Adarsh Dudh Vyavasay Sahakari Sanstha Ltd.», de Usgão, Ponda, é registada sob a ordem n.º PRD-(c)-64-/Goa.

José C. Almeida, Registador de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Diu.

Panagi, 15 de Outubro de 1968.

Despacho

PRD-(c)-65-/Goa.

No uso das faculdades conferidas ao Registador de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Diu, pelo artigo 9.º do «Maharashtra Cooperative Societies Act, 1960», conforme foi tornado extensivo ao território da União de Goa, Damão e Diu, a «Kisan Utkarsh Sahakari Dudh Vyavasayik Sanstha Ltd.», de Cudnem, Bicholim, é registada sob a ordem n.º PRD-(c)-65-/Goa.

José C. Almeida, Registador de Sociedades Cooperativas de Goa, Damão e Diu.

Panagi, 17 de Outubro de 1968.

Departamento de Saúde Pública

Portaria

ILD/MC/3811/65

Ref: 1) Memorando n.º ILD/MC/3811/65, de 29 de Outubro de 1968.

2) Aditamento n.º ILD/MC/3811/65, de 1 de Janeiro de 1969.

O Sr. T. L. Rao, candidato recomendado pela Comissão de Serviço Público da União, é nomeado, temporariamente «Bio-Statistician» da Faculdade de Medicina de Goa, a partir de 7 de Dezembro de 1968, antes do meio-dia, na escala de Rps. 530-30-650, acrescida dos subsídios admissíveis segundo as normas, periodicamente, sujeito às condições constantes do memorando acima mencionado.

Por ordem e em nome do Administrador de Goa, Damão e Diu.

S. R. Shinde, Subsecretário (Saúde).

Panagi, 2 de Janeiro de 1969.